

# Завершён XII Международный конкурс молодых переводчиков

Конкурс проходил под девизом Translation is one of the few human activities in which the impossible occurs by principle. (Mariano Antolín Rato), был приурочен к Году науки и технологий и тридцатилетию Союза переводчиков России.



## Организаторами Конкурса явились:

Институт экономики, государственного управления и финансов Сибирского федерального университета и Красноярское региональное отделение Союза Переводчиков России.

**Конкурс проводился при поддержке** кафедры теории и практики английского языка и перевода Санкт-Петербургского государственного экономического университета, Санкт-Петербургской высшей школы перевода при Российском государственном педагогическом университете имени А.И. Герцена, Ассоциации преподавателей английского языка Санкт-Петербурга «SPELTA», института иностранных языков Московского городского педагогического университета, Школы дидактики перевода Наталии Николаевны Гавриленко, факультета иностранных языков Омского государственного университета имени Ф.М. Достоевского, института зарубежной филологии и регионоведения Северо-Восточного федерального университета имени М.К. Аммосова, кафедры общественных связей Сибирского государственного университета науки и технологий имени академика Ф.М. Решетнёва, переводческого факультета Нижегородского государственного лингвистического университета имени Н.А. Добролюбова, языкового центра «UNICO» Сибирского федерального университета.

В конкурсную комиссию, которую возглавила **Марианна Тайманова** (известная переводчица художественной литературы на русский язык, Великобритания–США), вошли ведущие специалисты России и зарубежья в области переводоведения, а также известные переводчики.

**С 1 июня по 31 августа 2021 года** в оргкомитет поступило **526 заявок** на участие в конкурсе из **64 вузов**.

Результаты конкурса объявляются **30 сентября 2021 года** — в Международный день переводчика.

## Победители в номинациях конкурса 2021 года

### Перевод текста, посвященного актуальным проблемам современной гуманитаристики

- 1 место: Юлия Трубицына (Воронежский государственный университет), Карина Шамова (Санкт-Петербургский государственный экономический университет);
- 2 место: Екатерина Ковязина (Сибирский федеральный университет), Никита Чудопал (Сибирский федеральный университет);
- 3 место: Александр Измайлов (Московский финансово-промышленный университет „Синергия“), Анна Терехова (Сибирский федеральный университет).

### Перевод поэтического текста, повествующего о науке и учёных

- 1 место: Екатерина Шурупова (Дальневосточный федеральный университет);
- 2 место: Даниил Блюдов (Российский государственный институт сценических искусств);
- 3 место: Анастасия Посохова (Воронежский государственный университет), Елизавета Кошкарлова (Санкт-Петербургский государственный университет).

#### **Перевод публицистического текста, посвящённого профессии переводчика**

- 1 место: Екатерина Самусенко (Санкт-Петербургский государственный университет);
- 2 место: Елизавета Кошкарлова (Санкт-Петербургский государственный университет);
- 3 место: Евгения Кузнецова (Воронежский государственный университет).

#### **Перевод научного текста, посвящённого вопросам использования технологий в переводе**

- 1 место: Мария Платунова (Удмуртский госуниверситет);
- 2 место: Валерий Кадацкий (Воронежский госуниверситет), Никита Чудопал (Сибирский федеральный университет);
- 3 место: Елизавета Лебедева (Санкт-Петербургский государственный экономический университет).

#### **Перевод текста, посвящённого актуальным вопросам экономической теории**

- 1 место: Екатерина Соларева (Санкт-Петербургский государственный экономический университет);
- 2 место: Александр Измайлов (Московский финансово-промышленный университет «Синергия»);
- 3 место: Анна Терехова (Сибирский федеральный университет).

#### **Перевод текста, посвящённого истории развития экономической мысли**

- 1 место: Анастасия Селькова (Уральский государственный юридический университет);
- 2 место: Алина Сахарова (Кубанский государственный университет), Иван Гоголев (Луганский государственный педагогический университет);
- 3 место: Савич Драгана (Университет в Восточном Сараеве).

#### **Перевод публицистического текста общенаучной тематики**

- 1 место: Даниил Блюдов (Российский государственный институт сценических искусств), Дмитрий Федоров (Новосибирский государственный технический университет);
- 2 место: Даниил Скобелкин (Елабужский институт Казанского федерального университета), Иван Гоголев (Луганский государственный педагогический университет);
- 3 место: Екатерина Бородачева (Санкт-Петербургский государственный экономический университет), Елизавета Кондратьева (Балтийский федеральный университет им. И. Канта).

XIII конкурс молодых переводчиков состоится весной 2022 года. Принять участие могут все желающие.

*[Пресс-служба СФУ](#), 30 сентября 2021 г.*

© Сибирский федеральный университет. Редакция сайта: +7 (391) 246-98-60, info@sfu-kras.ru.

Адрес страницы: <https://news.sfu-kras.ru/node/25304>